

# Le Sévrien de l'été

## éditorial

**L'**esc@le, les centres de loisirs et Dynamic Sèvres concoctent chaque jour des animations pour les enfants et les ados. La bibliothèque et la piscine sont également sur le pont.

La Seine se fait estivale puisqu'on pourra faire des croisières avec Espaces, s'initier aux sports nautiques avec les clubs et le Conseil général, puis retrouver le rendez-vous annuel de Rock en Seine.

La Manufacture se dévoile et ouvre ses portes deux fois par semaine, sur rendez-vous, aux visiteurs curieux de découvrir ses ateliers. Vous pourrez également venir tout simplement pour le plaisir en mairie pour voir l'exposition de tableaux de l'été. Le Centre Communal d'action sociale et le commissariat de police restent vigilants pour le bien-être des personnes fragilisées et la sécurité des biens. D'autres préparent la rentrée pendant cette saison propice aux travaux. Sèvres, tout naturellement, s'offre à vous cet été, avec ses terrains de sport et ses jardins. Bonnes vacances à tous !

François Kosciusko-Morizet  
Maire de Sèvres  
Vice-Président du Conseil général des Hauts-de-Seine

## À Sèvres, un été fantastique



### Patriotique

**Mardi 13 juillet :**

Bal de nuit à 21 h  
Bouquet d'artifice vers 22 h 45  
square Carrier-Belleuse

**Mercredi 14 juillet :**

Cérémonie à 10 h 45  
dans la cour d'honneur de l'hôtel de ville

**- Mardi 24 août : commémoration de la Libération de Sèvres**

A 10 h, avenue de la Division Leclerc



### Aquatique

La piscine adopte ses horaires d'été, du samedi 3 juillet au mercredi 1<sup>er</sup> septembre inclus.

- Lundi de 10 h 30 à 19 h 45
- Mardi de 10 h 30 à 19 h 45
- Mercredi de 10 h 30 à 21 h 45
- Jeudi de 10 h 30 à 19 h 45
- Vendredi de 10 h 30 à 19 h 45
- Samedi de 10 h 30 à 18 h 45
- Dimanche de 9 h 30 à 13 h 45

Et les Jours fériés de 9 h 30 à 13 h 45.

La fermeture annuelle pour entretien de la piscine aura désormais lieu à la Toussaint.

### Musique

**Rock en Seine**

Vendredi 27, samedi 28 et dimanche 29 août 2010 au parc de St-Cloud. Tout le programme et la billetterie sur : [www.rockenseine.com](http://www.rockenseine.com)



### Initiatique

Jeunes et moins jeunes sont invités à découvrir gratuitement le maniement de la voile, de l'aviron, du canoë et du kayak, encadrés par des moniteurs diplômés. Ces activités sont accessibles à partir de 10 ans, aux personnes sachant nager. Les mineurs doivent être accompagnés. L'opération Nautique 92 est organisée par le Conseil général des Hauts-de-



**■ À lire sans modération**

La Bibliothèque-Médiathèque a concocté une bibliographie pour les vacances à consommer sans modération ! Il y en a pour tous les goûts : pour les intellos, les accros, les aventuriers, les romantiques, les déprimés, les bricoleurs, les radins, les hypocondriaques, etc .... Disponible en un clic, sur le site de la ville, à la Bibliothèque-Médiathèque : [www.ville-sevres.fr](http://www.ville-sevres.fr)

**■ Horaires d'été de la Bibliothèque-Médiathèque**

Du 15 juillet au 28 août  
Mardi, mercredi et vendredi : ouvert de 14 h à 18 h 30, fermé le jeudi, samedi : ouvert de 10 h à 13 h. La Bibliothèque sera fermée les 13 et 14 juillet et du 9 au 14 août pour inventaire.  
Tel. 01 41 14 12 00.

**■ Sèvres - Cité de la céramique**



**10% DE SÈVRES**  
Pour le 10<sup>e</sup> anniversaire des Designer's Days, la nouvelle Cité de la céramique

offre un concentré de ce qu'elle est, en présentant 10 objets de chaque œuvre dont ils sont extraits, des icônes du répertoire aux créations contemporaines.

A voir jusqu'au 31 juillet à la galerie de la Cité de la Céramique  
4, Place André Malraux, 75001 Paris (Palais Royal)  
Tél : +33(0)1 47 03 40 20

Ouverte le dimanche 13 juin durant les Designer's Days et tous les jours de 11 h à 19 h et de 14 h à 19 h les lundis et samedis.

**VISITES DES COLLECTIONS DU MUSÉE DE CÉRAMIQUE**

Des visites commentées des collections sont organisées les samedis et dimanches à 15h pendant tout l'été. Deux visites supplémentaires seront proposées jeudi 22 juillet et jeudi 26 août à 14h.

Seine, avec Nautique Sèvres et l' Athletic Club de Boulogne-Billancourt. Réservation sur place. Du mardi 6 juillet au samedi 31 juillet au parc nautique de l'Île de Monsieur, du mardi au vendredi (fermé le lundi) de 16 h à 20 h 30, le samedi de 12 h à 20 h 30 et le dimanche de 14 h à 20 h.



**Bucolique**

L'association Espaces propose une promenade fluviale commentée autour des Îles Seguin et Saint Germain, les 24 et 25 juillet. Rendez-vous pour l'embarquement et le débarquement au port de Sèvres, rue Troyon (durée environ 45 mn). Tarifs : Adulte 5 € / Enfants (-12 ans) 2,50 €. Inscription : fortement recommandée auprès de Geneviève Boyer au 01.55.64.13.40.



Stage 2009 au Haras des Jardies organisé par Dynamic Sèvres.

**Dynamique**

- Les centres de loisirs accueillent les enfants de 3 à 12 ans pendant toutes les vacances d'été. (tél. : 01 41 14 11 29)

- Dynamic Sèvres propose des vacances sportives non-stop pendant tout l'été, pour les jeunes de 6 à 15 ans (en semaine, du 28 juin au 31 août, de 8 h 30 à 18 h). (tel. : 01 45 07 01 28)

- L'esc@le donne rendez-vous aux jeunes de 12 à 17 ans pour un programme multiactivités pendant tout le mois de juillet. Les 16-18 ans ont rendez-vous du lundi 16 au jeudi 19 août, pour une initiation à la conduite automobile, organisée par le comité des Hauts de Seine de la

Prévention routière et la ville de Sèvres. L'esc@le, et tous ses services du Bureau Information Jeunesse, seront ouverts tout l'été, sauf du 1<sup>er</sup> au 16 août inclus (réouverture le mardi 17 août à 14 h).

Tél. : 01 41 14 12 20



**■ Travaux de voirie cet été**

**Rue Troyon et avenue de la Division Leclerc**

La réfection de la chaussée rendra la circulation difficile dans les nuits du 19 au 23 juillet, rue Troyon et dans les nuits du 16 au 18 août, avenue de la Division Leclerc. Le stationnement sera réglementé.

**Pont de Sèvres - RD 910**

Des travaux de réfection de la couche de roulement

du Pont de Sèvres seront réalisés les nuits du 2 au 12 août 2010 de 21 h à 6 h.

Lors de certaines phases de ce chantier, le pont de Sèvres pourra être fermé à la circulation ou un rétrécissement de chaussée sera mis en place.

Lors des phases de fermetures de certains accès au pont de Sèvres, des déviations seront

établies afin de conserver le cheminement des véhicules.

**Autres travaux d'été**

- Grande Rue et Avenue de l'Europe : Remplacement de mobilier Urbain, du 28 juin au 22 juillet 2010 de 9 h 30 à 16 h 30
- Rue Brancas du n°25 au n°93 : Pose de conduite Gaz et Reprise de Branchement, du 28 juin au 6 août 2010 de 9 h 30

- à 16 h 30
- Rue Riocreux (angle rue de ville d'avray à la place Gabriel Péri) : Pose de conduite Gaz et Reprise de Branchement, du 12 juillet au 30 juillet 2010 de 9 h 30 à 16 h 30
- Parking rue Lecocq : Travaux du collège de Sèvres : Stationnement neutralisé, à partir du 1er juillet.

# Du pain sur la planche

Seuls les commerces ayant fourni des informations figurent sur cette liste.

## Dépôts de pain ouverts tout l'été

- Au Petit Marché de Sèvres : 160, Grande Rue
- Epi : 143, Grande Rue
- Shopi : 45, avenue de l'Europe
- Vival : 16, rue de Ville d'Avray
- Ed : 89, Grande Rue
- Franprix : 4, rue Pierre Midrin
- Lidl : Grande Rue

## Boulangeries en vacances

- Pâtisserie – chocolaterie Monté, 9-11, rue de Ville d'Avray : Du 19 juillet au 23 août
- Le Grenier à pain, 107, Grande Rue : Du 31 juillet au soir au 22 août

- La Pelle et la Toque, 33, Grande Rue : du 6 août au soir au 23 août au matin
- Boulangerie Colin, 28, route du Pavé des Gardes : du 7 août au 1er septembre
- Le Fournil d'Autrefois 4, rue Pierre Midrin : du 23 août au 1er septembre
- Au Pain de Sèvres, 168 Grande Rue : du 1er au 12 septembre

## Dépôt de pain en vacances

- Alimentation générale, 118, Grande Rue : du 20 juillet au 10 août
- Boulangerie du marché St Romain 2 ter, avenue de l'Europe : du 18 juillet au 24 août
- Coccinelle 15, route de Gallardon : du 1er au 28 août

## Sèvres - Cité de la céramique



### VISITE DES ATELIERS

Sèvres – Cité de la céramique ouvre les portes de ses ateliers aux visites de particuliers tous les lundis à 14 h et tous les jeudis à 10 h 30 en juillet et en août 2010

Uniquement sur réservation au 01 46 29 22 09, rendez-vous devant le musée national de Céramique. La visite dure 1 h 30. Prix : 8 € par personne (moyen de paiement : chèque)

## Expositions

### Jacques Blezot

Inspirée par le cheval, mais aussi la mer et l'homme pressé, la peinture de Jacques Blezot s'exprime avec humour, élégance et abstraction. Le peintre normand expose dans le hall de l'hôtel de ville du 5 juillet au 28 août.



### D'en haut

Exposition gratuite et en plein air de photographies aériennes des Hauts-de-Seine Du 3 juin au 3 décembre au Domaine de Sceaux et au Parc des Chanteraines à Villeneuve-la-Garenne/Gennevilliers.

Pour les personnes âgées et fragilisées

# Que faire en cas de canicule ?

Les personnes seules et fragilisées sont invitées à se faire connaître, sans attendre, auprès du CCAS, pour bénéficier d'une assistance en cas de canicule.

Prenez aussi des précautions :

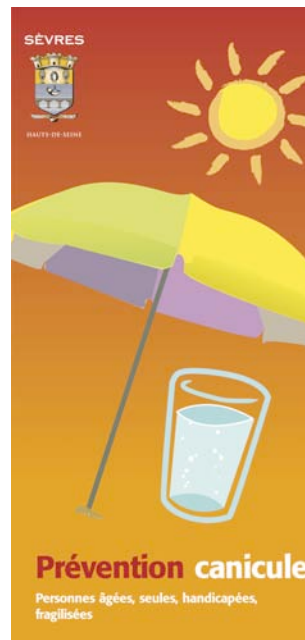
- vérifier la bonne isolation du logement par des volets, stores ou rideaux.
- s'équiper d'un ventilateur ou d'un climatiseur.
- prévoir un brumisateur ainsi que des vêtements légers en coton, amples et de couleurs

claires et un chapeau.

## Renseignements et informations :

Centre Communal d'Action Sociale, 14 rue des caves du roi  
Tél. 01 41 14 11 36 (31)

Service ouvert tous les jours de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h 30 sauf le lundi matin et le jeudi matin ; le samedi matin de 8 h 30 à 12 h, sauf entre le 12 juillet et le 31 août 2010.



# En été, restez connectés

[www.ville-sevres.fr](http://www.ville-sevres.fr)

Inscrivez-vous à la newsletter.

Vous serez régulièrement informés sur la vie sévrienne.

## ■ Les rendez vous de la rentrée :

■ **Forum des associations**  
Samedi 4 septembre de 10 h à 19 h et dimanche 5 septembre de 11 h à 18 h, au Sel et du square Carrier-Belleuse.  
Retrouvez plus de 80 associations et de nombreuses démonstrations. Inscriptions pour l'année sur place.

## ■ Grande Brocante de Sèves



Dimanche 12 septembre avenue Camille Sée et square Carrier-Belleuse, de 7 h à 19 h. C'est le moment de faire des affaires, avec près de 300 exposants, particuliers et professionnels.

## ■ Portes ouvertes sur les ateliers d'artistes

La prochaine édition aura lieu les 8, 9 et 10 octobre. Les artistes intéressés sont invités à contacter le Service des Relations Publiques, 01 41 14 10 97, avant le 31 juillet.

## ■ Opération Tranquillité Vacances

L'opération de surveillance des habitations vides, "Tranquillité Vacances", est reconduite à chaque période de vacances scolaires (dates zone C). Il est possible de s'inscrire au commissariat de police 4 avenue de l'Europe à Sèves, 24h/24h.

## CAF

La permanence de la CAF au CCAS n'est pas assurée entre le 28 juin et le 3 septembre 2010.

## Un pont vers la forêt

La Fondation d'entreprise Gecina et l'Office national des forêts ont réalisé un sentier accessible à tout public, Route

des Treize Ponts, en forêt domaniale de Meudon. Le parcours est ponctué de clairières à thème et de trouées lumineuses. Conçue avec des associations pour personnes handicapées, cette promenade est sécurisée et facile d'accès. Des places de parking supplémentaires réservées aux personnes handicapées

et des aires d'accueil sur le sentier ont été créées. Depuis la route du Pavé des Gardes, il faut prendre la route des Bois Blancs vers la tour hertzienne. Le parcours, accessible aux handicapés, est ponctué de panneaux sur le patrimoine forestier.

## Gardes pharmaceutiques

### JUILLET

- 4 : Pharmacie Allaert  
47, Anatole France à Chaville  
01 47 50 41 04
- 11 : Pharmacie Brazeau – D'Alexis  
29, rue de Jouy à Chaville  
01 47 50 42 87
- 14 : Pharmacie Temgoua  
5, rue Pierre Midrin  
01 45 34 02 62
- 18 : Pharmacie Siboni  
126, Grande Rue  
01 45 34 00 02
- 25 : Pharmacie Fleureau  
18, rue Carnot à Chaville  
01 47 50 83 43

### AOÛT

- 1<sup>er</sup> : Pharmacie Saint Romain  
2 bis, avenue de l'Europe – Place de l'Eglise  
01 46 26 03 73
- 8 : Pharmacie Montagnier-Gadaud  
Centre commercial de la Ronce à Ville d'Avray  
01 47 50 15 00
- 15 : Pharmacie Loridan-Bouere  
29, Grande Rue  
01 45 34 00 44
- 22 : Pharmacie Leroy Daon  
3, rue de Sèvres à Ville d'Avray  
01 47 50 43 10
- 29 : Pharmacie Sarran  
1479, avenue Roger Salengro à Chaville  
01 47 50 41 53

## Cabinets dentaires ouverts cet été

- Jean-François Barat  
51, rue de Ville d'Avray  
01 45 34 32 34  
Ouvert jusqu'au 24 juillet.  
(réouverture le 24 août)
- Luc Benamou  
5, place Pierre Brossolette  
01 46 26 48 24  
Ouvert tout juillet.
- Frank Bessermann, Thierry Béhar et Catherine Soussan  
14, square de Verdun  
01 45 34 06 84  
Ouvert tout juillet jusqu'au 6 août inclus  
(Réouverture le 23 août)
- Florence Bohbot Teichmann  
79, Grande Rue  
01 46 26 09 37  
Ouvert en juillet.
- Bernard Coudriou, Eric Rajca  
100, Grande Rue  
01 46 26 41 40  
Ouvert jusqu'au 28 juillet inclus  
(Réouverture le 23 août)
- Hélène Derhi, Claudia De Melo  
46, Grande Rue  
01 45 34 05 23  
Ouvert en juillet et en août.

- Fabrice et Gaston Madar  
99, Grande Rue  
01 46 26 12 89  
Ouvert en juillet et en août.
- Laurent Pariente et Daniel Fedida  
31, Grande Rue  
01 46 23 14 06  
Ouvert en Juillet  
(Réouverture le 23 août)

## Mais aussi...

- Pompiers : 18
- Police Secours : 17
- Garde médicale : 15. Les appels d'urgence sont centralisés sur le 15 qui répercute sur votre médecin de garde.
- Urgences pédiatriques : 3624
- Samu Social : 115
- Numéro national d'aide aux victimes : 0 810 09 86 09  
Du lundi au samedi de 10h à 22h, si vous avez été victime d'un vol, d'un cambriolage, de violence, d'agressions sexuelles ...
- Allô, service public : 3939 (0,12 e la mn)

### Directeur de la publication :

François Kosciusko-Morizet,  
Maire de Sèves

### Directeur adjoint de la publication :

Philippe Cézard

### Rédactrice en chef :

Catherine Verlhac

Assistants : Maxime Dupetitmagneux, Oria

Mouloud, Christine Nguyen

Photographes : Thierry Gougenot, Nicolas

Mathieu, Jonathan Oléon

Conception et réalisation : Philippe Cézard

Rédaction et administration :

Service de la Communication

Mairie de Sèves, 54, Grande Rue - 92310 Sèves

Tél. : 01 41 14 10 10

Site internet : [www.ville-seves.fr](http://www.ville-seves.fr)

Courrier électronique : [mairie@ville-seves.fr](mailto:mairie@ville-seves.fr)

### Impression :

Imprimerie de Montigeon

61400 St Hilaire le Châtel

Tél. : 02 33 85 80 00

### Distribution boîtes aux lettres :

DistriRenov

Dépôt légal : 3<sup>e</sup> trimestre

2010

Imprimé sur papier 100 % recyclé

issu de la collecte sélective

à l'aide d'encre végétales

IMPRIM'VERT\*

SÈVRES

